



Consolato Generale d'Italia Metz

DOMANDA DI RILASCIO DEL PASSAPORTO
E DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE
DEMANDE DE DELIVRANCE DE PASSEPORT
ET DECLARATION SUBSTITUTIVE DE CERTIFICATION

ALLEGARE
2 FOTO
CONFORMI
JOINDRE
2 PHOTO
CONFORMES

Il sottoscritto/ i sottoscritti, dichiara/dichiarano sotto la propria responsabilità, ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000, consapevole/i delle sanzioni, anche penali, in cui si può incorrere in caso di dichiarazioni false o mendaci o di esibizione di atto falso o contenente dati non più rispondenti alla verità, così come disposto dall'art.76 D.P.R. 445/2000:

Le soussigné/les soussignés, déclare/déclarent, sous sa/leur responsabilité, selon les articles 46 et 47 du décret présidentiel 445/2000, conscient/s des sanctions, même pénales, en cas de déclarations fausses ou trompeuses ou de présentation d'acte faux ou contenant des informations non plus d'actualité, comme le prévoit l'article 76 du décret présidentiel 445/2000 :

FIRME DEI GENITORI

DATI DEL MINORE – ETAT CIVIL DU MINEUR

Form fields for minor's data: NOME - PRENOM, COGNOME - NOM, NATO IL - NE LE, LUOGO DI NASCITA - LIEU DE NAISSANCE, PROVINCIA - DEPARTEMENT, etc.

SPAZIO RISERVATO ALL'UFFICIO
ESPACE RESERVE AU BUREAU
Si attesta che le foto di cui sopra corrispondono alle sembianze del minore.
Metz, \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_
Il funzionario incaricato
PASSAPORTO N°:
RILASCIATO IL:
CON SCADENZA:
RITIRATO IL:
Firma estesa per ricevuta

DATI DEI RICHIEDENTI – ETAT CIVIL DU DEMANDEUR/DES DEMANDEURS

Form fields for applicants' data: 1) COGNOME - NOM, NOME - PRENOM, NATO/A IL - NE LE, etc. 2) COGNOME - NOM, NOME - PRENOM, NATO/A IL - NE LE, etc.

CHIEDE/CHIEDONO A NOME DEL MINORE SUINDICATO IL RILASCIO DEL PASSAPORTO.  
DEMANDE/DEMANDENT, POUR LE MINEUR SUINDIQUÉ, LA DÉLIVRANCE DU PASSEPORT.

DICHIARA/DICHIARANO INOLTRE CHE IL MINORE:  
IL/ILS DÉCLARE/DÉCLARENT AUSSI QUE LE MINEUR:

È CITTADINO ITALIANO?  
EST-IL DE NATIONALITE ITALIENNE?

SI - OUI  NO - NON

HA FIGLI?  
A-T-IL DES ENFANTS?

SI - OUI  NO - NON

È SOTTOPOSTO A PROCEDIMENTO PENALE?  
FAIT-IL L'OBJET DE POURSUITES PENALES?

SI - OUI  NO - NON

DICHIARANO DI ESERCITARE SUL PREDETTO MINORE IL DIRITTO DI:  
ILS DECLARENT D'EXCERCER SUR L'ENFANT MINEUR:

- PATRIA POTESTÀ - AUTORITE PARENTALE  
 TUTELA - TUTELLE  
 AFFIDAMENTO - GARDE

DI AVER PRESO VISIONE DELL'INFORMATIVA IN MATERIA DI PROTEZIONE DEI DATI PERSONALI (D.Lgs. 196/2003 aggiornato al 2018)<sup>1</sup>  
D'AVOIR LU LES INFORMATIONS EN MATIERE DE PROTECTIONS DES DONNES PERSONNELLES (Décret loi 196/2003 révisé en 2018)

DÀ/DANNO IL PROPRIO ASSENSO, QUALE/I GENITORE/I ESERCENTE/I LA RESPONSABILITÀ GENITORALE, AL RILASCIO DEL  
PASSAPORTO AL MINORE SUINDICATO.  
IL/S DONNE/DONNENT SON/LEUR CONSENTEMENT, EN TANT QUE PARENT/S EXCERÇANT/S LA RESPONSABILITE PARENTALE, A LA  
DELIVRANCE DU PASSEPORT AU MINEUR SURINDIQUE.

## FIRME DEI DUE GENITORI<sup>2</sup> SIGNATURES DES DEUX PARENTS

DATA: \_\_\_\_\_

DATA: \_\_\_\_\_

-----  
FIRMA

↑ ESPACE POUR LEGALISATION DE LA SIGNATURE  
(OBLIGATOIRE SI DE NATIONALITE EXTRA-EU)

-----  
FIRMA

↑ ESPACE POUR LEGALISATION DE LA SIGNATURE  
(OBLIGATOIRE SI DE NATIONALITE EXTRA-EU)

<sup>1</sup> CONSULTABILE SUL NOSTRO SITO INTERNET :  
CONSULTABLE SUR NOTRE SITE INTERNET :  
[https://consmetz.esteri.it/consolato\\_metz/resource/doc/2019/09/informativa\\_per\\_sito\\_-\\_giuridica\\_e\\_sui\\_servizi\\_consolari.pdf](https://consmetz.esteri.it/consolato_metz/resource/doc/2019/09/informativa_per_sito_-_giuridica_e_sui_servizi_consolari.pdf)

<sup>2</sup> L'ATTO D'ASSENSO DI CHI ESERCITA LA RESPONSABILITÀ GENITORIALE O TUTORIA, AI SENSI DELLA LEGGE N. 1185/1967 È OBBLIGATORIO PER IL RILASCIO DEL PASSAPORTO AL MINORE. LE CONSENTEMENT DE CELUI OU CEUX QUI EXCERCENT LA RESPONSABILITE PARENTALE OU DE TUTELLE, SELON LA LOI N. 1185/1967 EST OBLIGATOIRE POUR LA DELIVRANCE DU PASSEPORT AU MINEUR.